



ĐỌC THƯ

ÁI HỮU

Người Phụ Trách: Nguyễn Tân Thọ

* Quý AH Hoàng ngọc Án (LA), Nguyễn Thành Danh (Canada), Khúc Đán (Paris), Nguyễn Văn Minh (CA), Biểu Hiệp (CA), Vũ Quý Hảo (Texas), Nguyễn Hương Hữu (Norway), Quách Văn Đức (MA), Tạ Huyền (CA), Nguyễn Sĩ Tín (VA), Thu Nga (CA), Tạ Thị Ninh (AZ), Thái Hà Sơn (CA), Trần Mộng Châu (OR), Phùng Duy Miễn (CA), Ngô Nấm (MD), Tôn Thất Ngo (CA), Ngô Anh Tè (OK), Trần Công Thiện (MD), Nguyễn Văn Khoa (Canada), Nguyễn Văn Đề (Canada), Lê Sáu (Canada), Hà Văn Bach (WI), Lê Trọng Biểu (LA), Trần Sĩ Huân (CA), Trương Đình Huân (CA), Đào Trọng Cường (Canada), Tôn Thất Quỳnh Tiêu (TX), Đoàn Kỳ Tường (TX), Phạm Hữu Vinh (Canada), Lê Khắc Thí (CA), Trần Thiện Oai (CA), Trương Minh Trung (PA), Trái Văn Tiên (CA), Phạm Gia Hiển (Canada), Lê Văn Chơn (Canada), Bùi Đức Hợp (LA), Phạm Bội Hoàn (WA), Phạm Văn Thom (IL), Trần Đình Thắng (Canada), Trương Đức Nguyên (CT), Mai Đức Phương (CA), Bửu Hợp (CA), Nguyễn Mạnh Hoàn (CA), Phan Đình Tăng (LA), Nguyễn Văn Thưởng (AI), Đỗ Hữu Hứa (Paris), Lê Cảnh Túc (Úc Châu), Phạm Nguyên Hanh (KS), Trần Đức Huy (OR), Cung Giú Hung (VA), Đinh Gia Bai (CA), Bùi Văn Cẩn (LA), Nguyễn danh Vang (TX), Lê Tiêm (CA), v.v...

Trước hết xin quý ái hữu tha lỗi cho chúng tôi vì quá bận rộn nên đã không có thư hồi âm liên khi nhận được thư của quý ái hữu.

Hầu hết các thư của quý ái hữu gửi đến đều có chung một nhận xét về Lá Thư 45 "trang nhã về hình thức, phong phú về nội dung". Ban Phụ Trách Lá Thư SD xin chân thành cảm ơn sự khích lệ quý báu đó của quý ái hữu.

Một số lớn trong các thư trên đều có kèm 1 chi phiếu để yểm trợ Lá Thư, Ban Phụ Trách đã tập trung

và đăng tải vào các phụ bản "Tinh Hình Tài Chánh Lá Thư tại San Diego". Quý ái hữu nào thấy có gì sơ sót thì xin vui lòng cho Ban Phụ Trách hay để kịp thời điều chỉnh trong Lá Thư kỳ tới.

Một số AH có thư gửi Ban Phụ Trách để yêu cầu gửi cho 1 bản "Niên Giám Địa Chỉ và Điện Thoại AHCC", xin vui lòng liên lạc với AH Ngô Nấm địa chỉ 14012 Broomall Ln, Silver Spring, Maryland MD 20906, Tel: 301-871-7428 để xem nếu còn thì AH sẽ gửi tặng. Ngoài ra hình như AH Trần Văn Long P.O. Box 5479 SD, CA 92105 cũng có photo copy một số, quý AH liên lạc xem sao.

* AH Tôn Thất Ngo: Đã nhận của AH 2 bài: Sơ lược về các trường Đại Học ở Hoa Kỳ và Tôi viết về thành phố San Francisco. Sẽ xin đăng tải vào số 47. Xin cảm ơn AH về những lời thăm hỏi gia đình tôi. Sẽ có thư riêng cho AH sau khi hoàn tất mọi công việc cho LT 46. Được tin chị và các cháu vừa đến S.F., Toàn thể AH xin được chia vui cùng anh chị.

* AH Nguyễn Xuân Mộng: Đã nhận của AH bài: Tiêu Thổ Kháng Chiến. Sẽ đăng tải vào số 47. Mong nhận ý kiến của AH về đề nghị của AH T.L. Quang.

* AH Tôn Thất Tùng: Đã nhận được của AH 2 bài: Một buổi pháp thoại của Thiền sư Nhất Hạnh và Thầy gửi các cháu yêu quý. Sẽ xin sắp xếp để đăng vào số 47.

* AH Lê Khắc Thí: Ghi lại cuộc đời AH Cao Tân Tài theo lời kể của chị Cao Tân sẽ đăng vào số 47. Vì sơ sót nên bức hình của AH Vũ Bá Bảng đã thất lạc. Xin cáo lỗi.

* AH Khúc Đán: Bản tin sinh hoạt của AH Paris trong nửa năm 1989 đến quá trễ nên không kịp cho vào số 46.

(Xem tiếp trang 10)

ĐỌC THƯ ÁI HỮU

(Tiếp theo trang 9)

Milpitas 24 tháng 2, 1989

Thân gửi anh Tho,

Tôi vừa nhận được LT 45. Thật là mừng và thích thú. Chuyển đến San Diego, LT của chúng mình xem như trẻ trung ra. Trình bày rất trang nhã. Nói vậy không phải là chê những LT trước LT 45. Tất cả các ban Biên Tập trước đây, bất cứ ở đâu, cũng đã đem nhiều cố gắng và thì giờ vào LT. Tôi không trực tiếp viết bài trong LT, nhưng từ đầu đã luôn luôn theo dõi từng bước nên rất hiểu tâm huyết của các AH từ Mỹ đến Canada, đến Pháp đã đóng góp để LT trưởng tồn, và chuyển từ địa điểm này đến địa điểm nọ trên quả địa cầu, từ thế hệ này qua thế hệ khác chút tình ái hữu, tuy không nồng nhiệt nhưng rất thiết tha, bền bỉ của cộng đồng Công Chánh chúng ta.

Như cõ AH Hoàng Đinh Căng đã nói khi nhận được một LT: Tôi không cần LT đẹp hay xấu, bài vở hay hay là dở. Miễn còn LT là tôi sung sướng rồi, hình thức và nội dung hạ hồi phân giải. Tha thiết với LT là tha thiết với tình AH giữa chúng ta, qua giai đoạn bi thảm này của Quê Hương Dân Tộc, qua không gian và thời gian. Tôi rất đồng ý với cõ AH Căng.

Tôi không còn khả năng đóng góp trực tiếp cho LT nên rất hoan nghênh và tri ân các AH moi nơi đã, và đang, và sẽ giữ cho LT trường tồn. Hình thức đẹp hay xấu tùy theo mỹ quan của Ban Phụ Trách và tình hình tài chánh lúc cưu mang LT. Nhìn hình dáng thanh nhã của LT San Diego thật ra cũng thích. Nhưng nhìn bốn LT của Paris - Washington D.C. tôi lại cảm phục lòng nhiệt thành của AH Khúc Đản và AH Ngô Nãm đã cố gắng giữ cao ngọn đuốc AH từ Montréal trao qua và để trao lại cho San Diego. Nhiệt thành của Paris-Washington D.C. cũng cân xứng với tài hoa của San Diego.

Về nội dung tôi quan niệm là phải để cho trăm hoa đua nở. Chỉ có một vài giới hạn phải cố gắng duy trì. Trên hết là đừng phản bội lại cái chính nghĩa cao đẹp của cộng đồng Việt Nam tị nạn chúng ta. Đừng quên tại sao chúng ta ngày nay trôi nổi bốn phương như thế này. Đừng quên đồng bào chúng ta đang khổ nhục trên Quê Hương đang kỳ vọng vào chúng ta, đám người may mắn sống trong tự do. Sau nữa là đừng làm sút mẻ tình AH giữa chúng ta. Đừng cố ý vi phạm những giới hạn ấy, mà vô tình vi phạm cũng không được, vì chúng ta là những người có trí thức nên phải hiểu, phải biết.

Tôi xin nhắc lại chủ trương của tôi là trong giới hạn ấy hãy để cho Trăm Hoa đua nở. Đến ngày nay mình cũng đã thấy Hoa của cộng đồng Công Chánh tị nạn rất phong phú và tươi đẹp: nào là bánh chưng, chả giò, nào là Đường thi nào là thơ mới, nào là tình xưa, nào là cảnh ngộ mới; nào là khảo cổ nào là khoa học thời đại; từ hồi ký đến Tiểu Lâm, môn nào cũng dồi dào súc tích, hương vị thật thơ mǎn nồng.

Anh Thọ, theo đây tôi xin gửi đến anh hai chi phiếu của AH Nguyễn Văn Thủởng (\$50.00) và Nguyễn Văn Đô (\$20.00) ủng hộ LT. Xin anh nhận và công bố vào LT 46, và điều chỉnh địa chỉ của hai AH Thủởng và Đô.

Cầu chúc anh và các bạn ở San Diego tất cả những tốt đẹp, và luôn luôn hăng hái để giúp LT của chúng ta. Tôi xin lỗi vì lần này chắc anh đọc thư tôi khó lầm. Anh Thọ ạ, với tuổi già tôi không còn sức để sai khiến tay mình cầm viết cho ngay ngắn và sắc cạnh. Thêm vào đó, bị cảm chưa khỏi nên chữ nghĩa bê bối quá.

Qua tháng tư d.l. nếu có đủ sức khỏe tôi sẽ có dịp đi San Diego và sẽ gặp anh và các bạn.

Thân mến,

TA HUYỀN



Mobile 3-14-89

AH Nguyễn Tấn Thơ thân mến,

Tôi đọc LTAHCC Số 45 (tháng 2-1989), có ý kiến đề nghị xây dựng một LT lành mạnh để anh chị em biết nhau nhiều hơn, ví dụ như tôi quen biết rất thân các AH Lê Khắc Thí, Bùi Hiệp, Nguyễn Mạnh Hoàn, nhưng cứ thắc mắc không tìm đâu ra gia đình con cái hiện giờ ra sao, hầu siết chặt tình thân hữu công chánh trong tương lai. Nhân dịp đọc LTAH Số 45, trang 25, tôi đề nghị anh đăng nguyên thư này lên LT số 46:

1. Bố buộc anh chị em đại diện mỗi vùng, càng nhiều đại diện cho mỗi vùng, càng nhiều càng tốt, phải tổ chức họp mặt hàng năm ít nhất 1 lần, mỗi A.H. đều đem theo vợ và tất cả các con trai gái, cháu nội ngoại, hiện ở chung với mình như:

— Anh Lưu Hữu Duyên và 2 con trai (chỉ
Duyên bệnh)

2 con trai tên gì? mấy tuổi: 1 con trai, hiện là kỹ sư, kiến trúc, bác sĩ?

1 tên..... sanh.... hiện là.....

(Tiếp theo trang 63)

ĐỌC THU ÁI HỮU...

(Tiếp theo trang 10)

Thùa những dịp như vậy kể rõ toàn gia cho bạn bè đều biết. Đó là một cách bành trướng tin tức Ái Hữu.

2. Đến cuối năm số chót, anh tổng kết lại mục lục các AH có họp mặt và có khai toàn gia: Vợ con trong LT số..., v.v... để tiện việc tham khảo.

3. Anh nên kêu gọi sự đóng góp phản minh và dồi dào để giúp phương tiện cho những LT, 1 năm ra 4 kỳ cho đều.

Tôi thiết tưởng anh chị em ai cũng vui lòng đóng góp.

Thân mến

NGUYỄN VĂN THƯỞNG
5506 Gaillard Dr.
Mobile, AL 36608
ĐT: (205) 342-7546

Trả lời của Ban Phụ Trách:

Số tiền 70 Mỹ kim ghi trong LT số 45 là của 4 AH đã có kèm tên ở phía dưới'

Số tiền 70 Mỹ kim của AH và của AH Nguyễn Văn Độ cũng đã được chuyển đến San Diego, sau khi LT đã phát hành, nên sẽ được ghi trong LT 46.

Xin chân thành cảm tạ sự đóng góp tích cực của AH. Kính thư.

(Xem tiếp trang 70)

TIN TỨC ÂU CHÂU

HỘI NGHỊ QUỐC TẾ LIÈGE (Bỉ) VỀ THƠ

Hội nghị Quốc Tế Lưỡng Niên về thi văn (Biennale Internationale de Poésie) đã họp trong năm 1988 tại Bỉ Quốc (Belgique). Đã có phái đoàn của 41 quốc gia đến dự trong đó có Hoa Kỳ, Nga Sô, Pháp, Anh, Đức, Nhật Bản, Thái Lan, v.v...

Phái đoàn Việt Nam tự do (Le Vietnam Libre) gồm có 4 vị:

Ông Bửu Kinh (Pháp)
Ông Bà Nguyễn Xuân Nhẫn (Pháp)
Ông Nguyễn Vĩnh Liêm (Hoa Kỳ)

Đề tài hội nghị 1988: "Thơ và Không Gian" (La Poésie et l'Espace). Hội nghị họp trong 5 ngày trong đó có một buổi tối dành riêng cho các thi sĩ của các nước đọc và ngâm thơ mình.

Đề tài Hội Nghị năm tới 1990 là: "Thơ và Thiêng Liêng" (La Poésie et le Sacré) họp vào đầu hè 1990.

Sẽ có nhiều quốc gia mới tham dự ngoài 41 quốc gia trên.

Hội Nghị Quốc Tế nay chuyên về THƠ. Hai sinh ngữ chính là Anh ngữ và Pháp ngữ.

*

Dưới đây là một bài thơ của thi sĩ Thanh Liên vịnh sông Meuse (Tòa lâu đài họp Hội Nghị Quốc Tế Lưỡng Niên về Thơ nằm trên bờ sông Meuse. Các phái đoàn ngồi họp, nhìn ngay dưới chân mình Sông Mơ chảy lững lờ).

NGƯỜI LUÔM TIN Đ.H.H.

TRÊN BỜ SÔNG MƠ (Meuse) Liege

(Nhân ngày Hội Thơ Quốc Tế
về đề tài La Poésie et l'Espace
Thơ và Không Gian
— Tháng 9-1988)

Sông Mơ nước chảy lững lờ,
Khiển long du khách ngắn ngo thăm sầu
Nước kia, nước chảy về đâu?
Về nơi vô tận trong bầu không gian?
Không gian vạn dặm mênh mang,
Làm sao đếm được sóng ngàn biển khơi?
Biển khơi đường vạch chân trời,
Chân trời thăm thẳm khó với đến nơi!
Đau cho đi trọn cuộc đời,
Chắc gì tìm được chân trời của ta!
Chân trời nối tiếp bao la,
Vòng quanh vũ trụ hối xa hay gần?

THANH LIÊN (Liege 1988)